



ÝÊÎÏÏ È × ÆÑÊÈÉ
È ÑÎÖÈÀËÛÍÛÉ ÑÎÃÀÒ

Distr.
GENERAL

TRADE/2000/9
28 March 2000

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ÃÄÐÏÃÄËÑÊÈÀß ÝÊÎÏÏ È × ÆÑÊÈÀß ÊÎÏÈÑÑÈÈß

ÊÎÏÈÒÃÒ ÏÏ ÐÀÇÃÈÒÈÐ ÒÎÐÃÎÃÈÈ, ÏÐÎÏÛ Ø ÈÃÎÏÏÑÒÈ
È ÏÐÃÏÐÈÍÈÀÒÃËÛÑÒÃÀ

×ãðãððàÿ ñãññèÿ (21-23 èðíÿ 2000 ãíãã)
Ïóíèð 9 b) ïðãããððèðãëÛíé ñããñðèè áíÿ

ÃÎËÈÃÃ Î ÃÃÒÃËÛÍÛÑÒÈ ÐÃÃÈÏÃËÛÍÃÎ ÑÎÃÀÒÎËÈÈÀ
ÏÏÃÏ ÐÎÑÀÏ Ï ÐÃÃÏ ÐÈÍÈÏ ÀÒÃËÛÑÒÃÀ È ÏÑÏ ÏÏ ÐÀÇÃÈÒÈÐ
ÏÑÏ ÃÑÒÐÃÎÃÏ ÏÃÐÃÏÎÃÏÏÏ ÏÃÐÈÃÃÀ

Ãíèóíãíð ïããíðíãéáí ñãèðãððãðèð

Öæü

Íãíãóíãéí ðãñíðíððãíÿðü èíóíðíãèè ïã ïüðã è ïãðíããð ïãðããíãüð
ããðíãéñèèð ñððãí ã ñððãíãð ñ ýéííèèééé ïãðãóíãíãíãí ïãðèíãã ñ öãëÛð ñíçããéÿ è
ðãçãèðèÿ ïðí-ííãí è ÿððãèðèãíãí èíððãñððóèððíãí ïãðãíçèã, ñíííãíãíãí
ñíããéñðãíããðü ñíçããéè ïíãüð ÏÑÏ è ýéííèè-ãñèíò ðíððò ñóúãñðãóðèèð ÏÑÏ äëÿ
ïðèããéÿ äèíãèçèã ýéííèèèã ã öãèí è, ã ðãñóííðè, äëÿ ðãøãéÿ ïðíãéãíü
ããçðããíðèðü ñ ïííüÛð ñíçããéÿ ðããí-èð ïãñð. Íãíãóíãéí ïðããéçíããðü ðíðòí äëÿ
íãíãã ïãéÿèè ï ïãèèð-øãé ïðãèðèèã ïðãèðèèèððã è ðãñóííðò ãããíððã, çãíèãðèèèÿ
ãíðíãèèè ïíüðãéÿ ÏÑÏ ã ñððãíãð ñ ïãðãóíãíé ýéííèèééé.

óíðíèðíááíèý ìíèèðèèè, ñáíðà ñòàðèñðèèè è ìðàáíèçàòèè ìàðííðèýðèè, ìòííñýùèòñý è ÌÑÌ.

Á áíèóíáíðà ÁÝÊ ÌÍÌ ÌÐÀ/ÀÑ.13/1 ìò 4 óááðàèý 1999 áíàà ìðèáíáýòñý áíèàà 400 ààðáííá, á òí ÷èñèá ìàòèíáèúíó èííðàèíàðíðíá ìí áííðííàì ìíèèðèèè á ìáèàñðè ÌÑÌ, ìðààèðàèüñðàáííóò ìðàáííá, èííñóèüðàðèáí-èííðíàòèèííúò áèçíáñ-òáíððíá è áðóáèò ó÷ðáæááíèè ìí ìíàáððæèá ÌÑÌ.

Á ðàíèàò ìðíáðáìíú Èíèèàðèàú ñíððóáíè÷áñðàà ñððáí Ðáí-Áíñòí÷íè Ááðííú (ÈÑÐÁÁ) ìí áííðííàì òèíáíííáíè ìíèèðèèè á òáèýò óèðáíèáíèý ÌÑÌ ñèñðáìà ñáýçáè ìàòèíáèúíó èííðàèíàðíðíá ìí áííðííàì ÌÑÌ áúèà ðàñøèðáíà è ìíóáèèèíááì ìà Web-ñàèðà ÁÝÊ ÌÍÌ. Á ðàíèàò Ìðàáíèçàòèè ýèíííè÷áñèíáí ñíððóáíè÷áñðàà ñððáí ×áðííáì ìíðý (ÌÝÑÑ×Ì) Ðááèíáèúíú ñíááðíèèí ìí áííðííàì ÌÑÌ áúè ðàçðááíðàì ñíðááí÷íèè ÌÑÌ, èíðíðúè áúè ìíóáèèèíááì ñáèðáðàðèàðí ÌÝÑÑ×Ì á 1998 áíáò.

Ðááèíáèúíúè ñíááðíèè ìðííèè Ìðááíáàðàèý Ðááí÷áè áðóííú ìí ðàçáèðèð ÌÑÌ á ðàíèàò Õáíððàèúííááðííáèíèè èíèèàðèàú (ÕÁÈ) ìèàçàðú ìííúú á ðàçðááíðèá áíáèíáè÷ííáì ñíðááí÷íèè è àèý ÕÁÈ. Ñíðááí÷íèè ÌÑÌ ÕÁÈ áóááð ìíóáèèèíááì àèý òðáòúááì Ýèíííè÷áñèíáí òíðóíà ÕÁÈ ìà áúñøáì óðíáíá, èíðíðúè ñíñðíèðñý 22-25 ìýáðý 2000 áíàà á Áóááíáððà.

3. Èííðíàò àèèý ìí ìíí ðííàì, èáñàðìùè ñý ÌÑÌ, è òá àòè÷áñèèà èññèáííáíèèý

Ìí èðíááì èííñóèüðàòèè ñ ìðááíáàðàèèèè ÆÄ-ÕÕÌ Ááðííáèíèèè èíèèñèèè Ðááèíáèúíúè ñíááðíèè ìí áííðííàì ÌÑÌ ìíááíðíáèè "Ñí ðááí÷íèè ìí ðàçáèðèð ÌÑÌ", áíáèíáè÷ííáì ñíðááí÷íèèè Ááðííáèíèèè èíèèñèèè. Ýòíð èñòí÷íèè èííðíàòèèè ìðááíáàèèýáð ñíáíè óíèèàèúíóð áàçó ááííúò ìí áííðííàì ðàçáèðèý ÌÑÌ á ñððáíáò ìáðáòíáííáì ìáðèíáà. Á ìáñòíýùáá áðáìý ýðà áàçà ááííúò ñíááðæèð áíèàà 50 áíèóíáíðíá ÁÝÊ ÌÍÌ è 20 ññúèèè ìà ìáæáóíáðíáíúá áàçú ááííúò è ìíñòíýíí ìáííáèýáðñý. Á 1999 áíàà ìà Web-ñàèðà ìí áííðííàì ÌÑÌ áúè ñíçááì ìíáñàèò ìí áííðííàì ìðááíðèèèíàðèèñðàá àáíúèí. Áæáíáñý÷íí ýòíð Web-ñàèð ÁÝÊ ÌÍÌ ìííáùááð 200-600 ÷áèíáàè.

Á òáèýò ðàííðííððáíáíèè èííðíàòèèè ìá ìíðèíáèúííè ìðàèðèèá ìííðáíèè ÌÑÌ áúèè ìðíáááííú òáíàðè÷áñèèà èññèáííáíèèè á ìáèàñðè ìíèèðèèè è ìíúðà ÌÑÌ á Ááíáðèè, Èðàèèè, Óòðòèè è ×áòèè. Á 1999 è 2000 áíáàò ìà Web-ñàèðà áúèè ìíóáèèèíááíú òáíàðè÷áñèèà èññèáííáíèèè ìà òáíò 'Ðàçáèðèá ÌÑÌ á ñððáíáò Áúøááðááíèèè áðóííú' è "Ìííúðáíèè ìáèíáì áèçíáñà á Èçðàèèá". Á ìáñòíýùáá áðáìý ááááðñý ìíááíðíáèè òáíàðè÷áñèèè èññèáííáíèèè ìí áðóáèì ñððáíáì.

Óeàçáííúé Web-ñàèò èìáàò ñèääóþùèé ääðãñ:

<http://www.unece.org/indust/SME/ece-sme.htm>.

4. Ðóéíâíñòðàà, äíêóì áð ù çàèà çàñääàíéë

Â 1999 ãíäó ÁÝÊ ïíääíðíâèèà ñèääóþùèéä ðóéíâíñòðàà è äíêóìáíðú çàèà çàñääàíéé:

- i) *Discussion paper for the preparation of strategy and programme of the Working Group on SMEs of the Central European Initiative, 1999* ("Äèñéóññèííúé äíêóìáíð äëÿ ðàçðàáíðèè ñððàðääèè è ïðíãðàìíú Ðàáí÷áé äðóííú ï ÌÑÌ â ðàìèàð Öáíððàèüííáððííáéñêé èíèèèàðèâú, 1999 ãíä").
- ii) *SME Policy Focal Points, Government Authorities, Business Advisory and Information Centres and Other SME Support Institution, 4 February 1999, OPA/AC.13/1.* ("Êíððàèíàðíðú ï ïèèèèèâ â íáèãñðè ÌÑÌ, ääÿðääüíñòü ïðàèèðääüñðà, èíííóèüðàðèâí-èíðíðíàðèííúá àèçíãñ-òáíððú è äðóèèá ó÷ðáæääíéë ï ïíääððèâ ÌÑÌ", 4 óáððàèÿ 1999 ãíä), OPA/AC.13/1.
- iii) *Promoting and Sustaining Business Incubators for the Development of SMEs. Discussion Paper, 1999, OPA/AC.9/4* ("Ííúðáíèâ è ïíääððèâ àèçíãñ-èíèèèèðíâ äëÿ ðàçàèèè ÌÑÌ". Äèñéóññèííúé äíêóìáíð, 1999 ãíä, OPA/AC.9/4).
- iv) *Entrepreneurial NGOs and their role in entrepreneurship development, 1999* ("Í Ì ïí äíðííàì ïðáíðèèèèàðèüñðàà è èð ðíèü â ðàçàèèèè ïðáíðèèèèàðèüñðàà", 1999 ãíä).
- v) *A Way ahead – Proposals for Support Measures by Governments, Regional and Local Authorities and Financial Institutions to Promote Women Entrepreneurship in CEI Countries* ("Íðããñðíÿùÿ ðàáíðà – ïðããèíæáíéë ï ïàðàì ïíääððèèè ñí ñòíðííú ïðàèèðääüñðà, ðãàèííàèüíúè è ïãñðíúè àèãñðàé è ðèíáíííáüð ó÷ðáæääíéé â óäèÿ ñíááèñðàèÿ ðàçàèèèè ïðáíðèèèèàðèüñðàà æáíùèí â ñððàíàð ïððáðíáííá ïððèíàà", 20 ñáíðÿðÿ 1999 ãíä), OPA/AC.14/1).

Â 2000 ãíäó áóáóð ïíääíðíâèèáíú ñèääóþùèéä ðóéíâíñòðàà è äíêóìáíðú çàèà çàñääàíéé:

- vi) *"Íí ðèì äèüíáÿ ï ðàèèèèà èñí ïèüçíàáíéëÿ àèçíãñ-èíèèèèðíâ"*
(ECE/TRADE/253)

Ýòà àäýòàèüíñòù áóáàò ìñòùáñòàèýòüñý Ìòáàèí òíðáíáèè íà ìñííáà èòíáíá Ñííáàùàíèý ýèñíáðòíá ì ìòèèàèüíé ìðàèðèèá èñííèüçíáàíèý áèçíáñ-
èíéóáàðíðíá, ñíñòíýáøááíñý 3-4 èðíý 1999 áíáà áí Äáíðòá Íàòèé, èíðíðíá
áúèí ìðáàíèçíáàíí Ðáàèíáèüíù ñíáàðíèèí ì áííðíñàì
ìðáàíðèíèìàðàèüñòáà è ÌÑÌ.

vii) "Ìòèèàèüíáý ìðàèðèèá á íáèàñòè ðàçáèðèý ìðáàíðèíèìàðàèüñòáà è ÌÑÌ á
ñòðáíáð ìáðáòíáííá ìáðèíá: ðáøñèé ìùò" (ÌÐÀ/ÀÑ.11/1).

viii) Ðóèíáñòáí ì ìáðáíèçíáì íááñíá÷áíèý áàðáíðèé èðáàèðíá äèý íà÷èàðùèò
ìðáàíðèíèìàðàèé.

5. Ñá èíàð ù/ðááí÷èáñíáàùàíèý

5.1 Ñá èíàð ù è ðááí÷èáñíáàùàíèý, ìðáàíèçíáàííùá á 1999 áíáó

**Ðááí÷áñíáàùàíèéá ì ðíèè ìáñòíùò è ðáàèíáèüíùò ìðáàíá áèàñòè á ñíçáàíèè
ì ðáàí ðèýòèé**

Áðááá (Àðíáíèý), 18-19 ìàðòà 1999 áíáà

**Ìí òèè àèüíáý ðàèðèèá ðàçáèðèý ðáàí ðèíèìàðàèüñòáà è ÌÑÌ á ñòðáíáð ñ
ì áðáòíáííé ýèííè èèé: ðáøñèé ìùò**

Æáíáà (Øááéòàðèý), 2 èðíý 1999 áíáà

**Ñíáàùàíèéá ýèñí áðòíá ì ì ìòèè àèüíé ì ðàèðèèá èñí íèüçíáàíèý áèçíáñ-
èíéóáàðíðíá**

Æáíáà (Øááéòàðèý), 3-4 èðíý 1999 áíáà

**Ñá èíàð ì ì ðíáèá àì ñíòðóáíè÷áñòáà ÌÑÌ ñ òðáííáòèíáèüíù è
èíðí ìðàèèý è**

Áàèó (Àçáðááéáèí), 30 ñáíòýáðý 1999 áíáà

5.2 Ñá èíàð ù è ðááí÷èáñíáàùàíèý á 2000 áíáó

**Ñá èíàð ì ì áíí ðíñàì ìðáàíèçíáàèííé ì ì ìùè, ì áðáì ì íáááðáè è
èðáàèðíí ó íááí á÷áè ÌÑÌ**

Òàèü-Ààèá (Èçðàèèü), 27-29 óááðáèý 2000 áíáà

íðááèðáëüñðá, íðíðíäèâøáé á ðàìéàð áðíðíáí Ýéíííè÷-áñéíáí òíðóìà ÖÅÈ, ñññðíýâøááñý 3-6 íýáðý 1999 áíàà á Ìðáá (×âøñéàý Ðáñíóáéèèà).

Èðíáè íáñóæááíèé íà Èííóáðáíðèè ïí ïðíáéáìàì ïðááíðèéìàðáëüñðáà æáíùèí ðàèæá áíáñèè áéèää á ïðíðáññ ïíááíðíáèè é íáçíðó 2000 áíàà ðíàà ïñóùáñðáèáíèý Ìáèèíèéè ïèàððíðíù ááéñðáèé. Á ÷-áñðííðè, ýðè ìàðáðèàèü íèàçàèèñü ïíèáçíùè èëý ðááèíáèüííáí ïíááíðíáèèðáèüííáí ñíááùàíèý, éíðíðíá ñññðíýéíñü 19-21 ýíáàðý 2000 áíàà á Æáíáá.

Á 2000 áíáð Ðááèíáèüííáí ñíááðíèè ïí áííðíñàì ïðááíðèéìàðáëüñðáà è ÌÑÌ ïèáíèððáð ïñóùáñðáèèðü ñèááòðùèá ìáðíðèýðèý:

- ñíçáàðü ñíáòèèáèüííáí Web-ñáèð ïí ïðíáéáìàì ïðááíðèéìàðáëüñðáà æáíùèí, áèèð÷-àý íðááèüííáí áíèèááü è çàýáèáíèý æáíùèí-ïðááíðèéìàðáèé;
- íèàçàðü ïíííùü á ñíçááíèè éíííóèüðàðèáííáí éíèèðáðà ïí ñèñðáìá ñáýçáé á íáèàñðè ïðááíðèéìàðáëüñðáà æáíùèí á òáèýð áíáèèçà ïíèíæáíèý á íáèàñðè ïðááíðèéìàðáëüñðáà æáíùèí è ïðíðáññá ðàçðááíðèè ááíááðííó ñððáðááèè;
- íèàçàðü ñíááèñðáèè á ïðááíèçàðèè íáñóæááíèý "çà èðóáèüí ñðíèí" ïí ïðíáéáìàì ñáíáéíáí ïðááíðèéìàðáëüñðáà æáíùèí á ðàìéàð ððáðüááí Ýéíííè÷-áñéíáí òíðóìà ÖÅÈ íà áññøáì óðíáíá, éíðíðíé ñññðíèðñý 23-25 íýáðý 2000 áíàà á Áóááíáððá.

Ñáèèèý ïí ðàçáèèðèð ïðááíðèéìàðáëüñðáà Ìðááèà ðíðáíáèè áóááð ðàèæá ïðñèæèáàðü ïñóùáñðáèáíèá ýðèð áèáíá ááýðáèüííðè á òáèýð ñíááèñðáèý íáèèæáùáì ó÷-áðó ááíááðííáí ðàèèððá.

9. Ðàçðááíðèè ðíæèðíá

Ðááèíáèüííáí ñíááðíèè ïí áííðíñàì ïðááíðèéìàðáëüñðáà è ÌÑÌ íèàçúááàð ïíííùü ñððáíàì ïáðáðíáííáí ïáðèíáà á ðàçðááíðèè ïðíáèðíá, òèíáíñèððáìíó ïííáíáòèíáèüííáí è ááóñðíðííèèè áííðñèèèè ïðááíèçàðèèè. Ìðááèíáèèý ïí ïðíáèðáì áúèè ðàçðááíðáíü æý Àðíáíèè, Ðáñíóáéèèè Ìíèáíáü, òáíððáèüííáçàððèèð ñððáí ñ ïáðáðíáíè ýéíííèèé è ðááèíá Ìáèðà ñðááèèüííðè.

10. Ì íáçáèè Ðááèíáèüííáí ñíááðíèèà

Á 1999 áíáð Ðááèíáèüííáí ñíááðíèè ïñóùáñðáèè éíííóèüðàðèáíüá ïíáçáèè á ñèááòðùèà ñððáíú: Àçáðááèæáí, Àðíáíèð, Ááíáðèð, Èàçàðñðáí, Ðáñíóáéèèó Ìíèáíáó,

Ḑīññēēñēōḑ Ḑāāāḑāōēḑ, Ḑīḑāāḑēḑ ē ×āññēōḑ Ḑāññīōāēēēō. Ḑ 2000 āñāō çāīēāīēḑīāāī īḑīāāñḑē ēīññōēūḑāḑēāīūā īāçāēē ā ñēāāōḑḑēā ñḑḑāīū: Ḑçāḑāēēāēāī, Ḑāēḑḑōñū, Ḑīēāāḑēḑ, Ḑāīāḑēḑ, Ḑāḑāōēḑ, Ḑçḑāēēū, Ḑāḑāēḑ, Ḑāññīōāēēēō Ḑēāīāō, Ñēīāāīēḑ, Ḑēḑāēīō ē Ḑīḑāāḑēḑ.

11. Ḑīḑḑōāīē÷āñḑāī ñ ḑāēēīāēūīūī ē ñōāāḑōī ī ēḑīāēāī ē ē īāēōīāḑīāīūī ē īḑāāīēçāōēyī ē

Ḑāēēīāēūīūē ñīāāḑīēē īḑīāīēçāāḑ īēàçūāāḑū ñīāāēñḑāēā ḐYÑÑ×Ì, ḐÅÈ, ÑÌÁ, ÈÑḑÅÅ, Ḑīāḑāīīā Ñīāāḑā Ḑāḑīū ḐÌĀĀ (Ḑāīīēḑāḑēy īā īāñḑāḑ), īḑīāḑāīīāī ḐÌḐÌ ḐYÑḐ (Ḑīḑḑōī īḑāāīḑēīēīāḑāēūñḑāā ē ḑaçāēḑēy īḑāāīḑēyḑēē) ē ḐYÇÌ (Ḑaçāēḑēā yēīīīēē ē īīūḑāīēā çāīyḑīñḑē īā īāñḑāḑ), Ḑīīḑñēīē āḑōīīā Ḑñāīēḑīīāī āāīēā īī ḑaçāēḑēḑ ḐÑÌ ē Ḑīīḑñēīē āḑōīīā īī ḑaçāēḑēḑ ḑēīāīñīāīāī ñāēḑīḑā, ā ḑāēçā ḐḐḐ. Ḑāēēīāēūīūē ñīāāḑīēē īīāāḑāēāāāḑ ḑāññīūā ñāyçē ñ īḑāāñḑāēḑāēyīē Ḑāḑīīāēñēīē ēīīēññēē.

Ḑāyḑāēūīñḑū ḑāēēīāēūīūō ñōāāḑōīīēḑīāīē āōāāḑ ñīñḑāāīḑōī÷āīā īā ñēāāōḑḑēō āīīḑīñāḑ:

Ḑāḑḑāēūīīāḑīī āēñēāy ēīēḑēāḑēāā

Ḑḑāḑēē Yēīīīē÷āñēēē ḑīḑḑōī īā āūñḑāī ḑḑīāīā (ḐYḐ)

Ḑēçāīēā īīīūē ā ḑaçḑāāīḑēā ēīīōāīḑēē ḑīḑḑōīā īā āūñḑāī ḑḑīāīā, īḑāīḑ ñīñīāīūō āīēēāā÷ēēīā ē īḑīāāāīēā īāññōāāīēē ā āḑōīīāḑ yēñīāḑḑōīā ē ḑāāī÷ēō ñīāāūāīēē. Ḑ ñīñīāīūī āīīḑīñāī ḐYḐ īḑīīñyḑñy: āāḑīḑāēēīū, ḑḑāīñāḑāīē÷īīā ñīḑḑōāīē÷āñḑāī, ḑaçēḑ÷īūā īāēāñḑē, ñāyçāīīūā ñ ḑāēēīāēūīūē īīēḑḑēēīē, yēīīīēēā ē ḑaçāēḑēḑā ñāēūñēḑḑ ḑāēīīā. Ḑāēēīāēūīūē ñīāāḑīēē īī āīīḑīñāī īḑāāīḑēīēīāḑāēūñḑāā ē ḐÑÌ ḑāāīḑāāḑ ā ḑāññīū ēīīḑāēḑā ñ Ḑāāī÷āē āḑōīīē ḐÅÈ īī āīīḑīñāī ḐÑÌ ā ḑāēyḑ īīāāīḑīāēē āāēēāḑāḑēē "Ḑaçāēḑēḑāī āēūō ē ñḑāīīḑēō ī ḑāīī ḑēyḑēē īā çḑḑXXI āēē".

Ḑāāīēçāōēy yēīīīē÷āñēīāī ñīḑḑōāīē÷āñḑāā ñḑḑāī ×ḑīīāī īīḑy

Ḑēḑā ēāēāḑaçāēḑēyī ḑāīī ḑēīēī ḑḑēūñḑāā ē ḐÑÌ

Ḑāēēīāēūīūē ñīāāḑīēē ñīḑḑōāīē÷āāḑ ñ ḐÑ (Ḑīñḑīyīūī īāçāōīāḑīāīūī ñāēḑāḑāḑēāḑī) ḐYÑÑ×Ì ē Ḑīīāñ Ḑīīḑāā Ḑāāīāōyḑā ā ḑāēyḑ ḑñēīḑāīēy ḑaçāēḑēy īḑāāīḑēīēīāḑāēūñḑāā ē ÷āñḑīūō ḐÑÌ ā ñḑḑāīḑ, āḑīāyḑēō ā ḐYÑÑ×Ì. Ḑ 2000 āñāō ñīāīāñḑōī ñ yḑēīē ḑḑāīy īḑāāīēçāōēyīē ē īḑē ḑēīāīñīāīē īīāāḑāēā ḐÈÀ āōāḑ ḑāāīēçāīāīū ÷āḑḑḑā ḑāāī÷ēō ñīāāūāīēy īī īḑīāēāīāī ḐÑÌ.

Ñiãðóãñòâî íàçàâèñèì ùõ ãññóãðñòâ

Ðàçàèðèàì àèùõ ï ðãï ðèÿòèé

Ïì ïðññüáá Ìðããñããððãëÿ Êñèèðððà ÑÍA ïì ìàèñò áèçíãñò Ðããèíàèüíúé ññãðíèé ðàçðããððüããð ãññíãúãìèðùèé ðããèíàèüíúé ïðíãèð ïì ðàçàèðèè èíððãñððóèððð ÌÑÌ â ñððãíã ÑÍA.
